





Desejamos agradecer a confiança proporcionada com a escolha de um produto Polti.

Ao escolher Lecologico, o Senhor /a Senhora pensou na saúde da sua família por Lecologico Polti ser amigo do ambiente, mas inimigo do pó, do pólen, dos ácaros e dos seus alergénios. Graças a EcoActive-Filter, Lecologico aprisiona o pó na água que, uma vez suja, pode ser vertida sem nenhum perigo de dispersão. No final da sua utilização Lecologico pode ser guardado perfeitamente limpo.

Com Lecologico Polti, pode-se sentir aliviado. O seu sistema de filtração de 6 estádios com filtro HEPA, de facto garante uma cuidadosa limpeza do ar à saída. Além disso, a EcoActive-Filter elimina os sacos cheios de pó e todos os problemas ligados aos mesmo.

Com Lecologico é possível aspirar a sujidade seca, mesmo de grandes dimensões ou os líquidos, resolvendo deste modo também os pequenos problemas que se verificam em casa.

A completa dotação de acessórios permite-lhe enfrentar os problemas de limpeza, resolvendo-os sem dificuldade ou perdas de tempo.

Antes de utilizar Lecologico recomendamos uma atenta leitura do presente manual de instrucões.

O que é que é o EcoActive-Filter

O EcoActive-Filter é o revolucionário coração "verde" de Lecologico, porque baseia a sua eficácia na forca natural purificadora da água.

São precisamente o fluxo de água contida no filtro especial e o seu gorgolhão que aprisionam a sujidade, impedindo qualquer incómodo contacto com o pó as prejudiciais dispersões de pó no ambiente.

O que é que é o filtro HEPA

Lecologico é dotado de um filtro HEPA especial e muito potente, lavável, já usado em aplicações profissionais onde é necessária a máxima higiene. Este filtro é capaz de bloquear o pó mais fino, o pólen, os ácaros e outros microrganismos e, quando está sujo, pode ser facilmente passado por água.

LEGENDA

- 1. Interruptor geral
- 2. Tecla de enrolamento do cabo
- 3. Manípulo para o transporte
- 4. Manípulo do balde
- **5.** Rodas traseiras
- **6.** Balde de água "EcoActive-Filter"
- 7. Nível MÁX (fig.4)
- 8. Grade saída do ar
- **9.** Tampa do alojamento do filtro (fig.16)
- **9a.** Alavancas para abertura da tampa do filtro (fig.16)
- 10. Filtro Hepa (fig.18)
- **10a.** Dispositivo de bloqueio do filtro Hepa (fig.17)
- **10b.** Grupo "duplo filtro" (fig.17)
- 11. Alojamento porta acessórios
- **12.** Rodas piruetantes
- **13.** Ficha Cabo de alimentação
- 14. Indicadores luminosos
- 15. Engate
- 16. Grupo filtro de água "Eco Active Filter"
- **17.** Tampa da gaiola do filtro
- 17a. Corpo do filtro com rede microfurada
- 17b. Filtro Esponia
- 17c. Boca do filtro
- **18.** Tecla de acendimento /desligação e aumento da aspiração
- 19. Tecla de diminuição da aspiração

ACESSÓRIOS

- A. Tubo Telescópico
- A1. Botão mola tubo telescópico
- B. Escova Joker
- **B1.** Acessório parquet
- **C.** Escova universal
- C1. Selector da escova
- **D.** Tubo flexível
- **D1.** Boca de aspiração
- **E.** Boca multi-uso
- F. Lancha para limpeza dos cantos /aspirador
- **G.** Escova com pincel
- H. Porta acessórios
- I. Articulação Flexo
- L. Pincel para radiadores
- M. Tubo articulado
- N. Mini turbo escova
- O. Turbo escova (opcional)
- P. Cobre rodas para parquet
- P1. Junções para fixação do cobre rodas
- W. Bóia
- Y. Cursor articulação Flexo (Fig. 11)
- **Z.** Escova para limpeza do balde de água

ชายการสมาชิง

Este aparelho está conforme a norma da EC 89 / 336 modificada em 93 / 68 (EMC) e a norma 72 / 23 modificada em 93 / 68 (baixa tensão).

Português

A POLTI S.p.A. reserva-se a faculdade de introduzir as modificações técnicas e construtivas que considerar necessárias, sem ser obrigado a avisar com antecedência

_advertêngias

- Atenção não use o Lecologico sem antes ter lido as instruções para o modo de funcionamento.
- Antes de ligar o Lecologico, certifique-se de que a tensão da rede corresponda à indicada nos dados da placa do aparelho e que a tomada esteja dotada de fio de terra.
- Não mergulhe o aparelho em água ou em qualquer outro líquido.
- O Lecologico não deve ser utilizado pelas crianças ou por pessoal que não tenha conhecimento de como funciona.
- Nunca deixe o aparelho sem vigilância quando estiver ligado à tomada de corrente.
- Se o Lecologico permanecer sem ser usado, recomendamos que desligue a ficha da tomada de corrente.
- No caso de uso ou mau funcionamento, desligue o aparelho e não tente desmontá-lo, levando-o a um centro de assistência autorizado.
- A instalação eléctrica à qual está ligado o Lecologico deve estar em conformidade com leis em vigor.
- Para não comprometer a segurança do Lecologico, utilize somente peças de substituição e acessórios originais, aprovados pelo fabricante.
- Não utilize o Lecologico se o cabo de alimentação ou outras partes importantes estiverem danificadas.
- Não aspire ácidos ou solventes pois estes podem causar danos aos materiais do aparelho e sobretudo não aspire pó ou líquidos explosivos, os quais em contacto com as partes internas do aparelho podem causar explosões.
- É proibido o uso do aparelho em ambientes onde é possível o perigo de explosões.
- Não aspire objectos em chama ou incandescentes, como brasas, cinzas ou outros materiais em fase de combustão.
- Não deixe o aparelho exposto aos agentes atmosféricos.
- Não utilize extensões eléctricas não autorizadas pelo fabricante, que possam causar danos ou incêndios.
- No caso de queda acidental do aparelho é necessário levá-lo a um centro de assistência autorizado para que se possa verificar um eventual mau funcionamento interno que limite a segurança interna do produto.

__USO CORRECTO DO PRODUTO _

Este aparelho destina-se ao uso como aspirador de

líquidos e de sólidos, segundo as descrições e as instruções indicadas neste manual. É favor ler atentamente estas instruções e conservá-las. Poderiam ser úteis de futuro.

instalação

Antes de utilizar Lecologico, proceder à montagem das rodas piruetantes ($\bf 12$) conforme ilustrado na figura $\bf 1$.

__ preparação para o uso ___

Extrair do aparelho o balde de água (6) segurandoo pelo manípulo (4) (fig.2).

Extrair o grupo filtro (16) (fig.3). Encher o tanque (6) com água simples da torneira até alcançar o indicador MAX H2O (7) conforme consta da figura 4. A quantidade necessária de água é de 800cc. Introduzir novamente o grupo filtro (16) no balde de água (6), fazendo atenção para que coincida perfeitamente.

Reposicionar o balde de água (**6**) no aparelho de modo inverso a conforme actuado anteriormente. Introduzir a boca de aspiração (**D1**) do tubo flexível (**D**) no engate (**15**) (fig. 5).

FUNGIONAMENTO

Desenrolar o cabo (13) até extraí-lo completamente do seu alojamento, puxando a ficha em direcção a você (fig.7).

Ligar a ficha a uma tomada de corrente idónea. Carregando no interruptor geral (1) (fig. 8), o primeiro estádio dos indicadores luminosos (14) comecará a piscar.

Lecologico encontra-se em posição de pausa. Manter carregada a tecla (**18**) por mais de um segundo e depois abandoná-lo.

Lecologico começará a funcionar à velocidade mínima e o primeiro indicador (14) tornar-se-á fixo.

Os níveis de potência são quatro. Aconselhamos o uso do mínimo para as cortinas, do médio baixo para os sofás, os maples e as almofadas, médio alto para as carpetes e alto para os pavimentos e as superfícies duras (cerâmica, mármore, etc.).

Para aumentar a velocidade carregar no botão (18). Cada pressão feita sobre o botão (18) fará aumentar de um nível a potência do motor.

O aumento de cada nível é acompanhado pelo acendimento de um estádio dos indicados luminosos.

Carregando no botão (19) a máquina actuará de modo contrário, a cada pressão diminuirá a potência do motor e apagar-se-á um indicador luminoso. Para recolocar o aparelho em posição de pausa, manter a tecla (18) carregada durante mais de um segundo, e em seguida abandoná-lo.

Portwewes

ASPIRAÇÃO A SEGO E LÍQUIDOS

Durante a utilização do produto podem-se aspirar indiferentemente pós ou líquidos.

Em todo o caso, se a água resultar muito suja, proceder à sua substituição conforme descrito no capítulo "Esvaziamento e Limpeza do Tanque de Água".

Quando no tanque de água (6) a sujidade aspirada alcançar o nível máximo permitido, a aspiração é automaticamente bloqueada pela respectiva bóia de segurança (W). Neste caso ocorrerá um aumento do número de rotações do motor. Depois de 10 segundos o aparelho entrará automaticamente em pausa e os quatro indicadores luminosos (14) piscarão.

Para retomar as operações de limpeza actuar conforme ilustrado no capítulo "esvaziamento e limpeza do tanque", restabelecendo seguidamente o nível de água no tanque.

BIOFGOLOGIGO

Para higienizar durante a aspiração aconselhamos o emprego de Bioecologico, um antibactérico perfumado com substâncias anti-alergénicas à base natural. Acrescentado regularmente à água com a qual é enchido o contentor de água (6) de Lecologico, impede a proliferação de bactérias e micro-organismos e nibe a acção dos alergénios. Além de garantir uma acção higienizante, Biecologico elimina os cheiros devidos à presença de pó na água, deixando no ambiente um agradável perfume de limpo.

Emprego: em geral acrescentar 8 ml a cada enchimento do filtro à água.

Bioecologico encontra-se à venda nas lojas de electrodomésticos ou junto dos nossos centros de Assistência Técnica autorizados.

esvaziamento e limpeza do Balde de agua (6) ____

Desligar o aparelho actuando sobre o interruptor geral (1) e desconectar o cabo de alimentação da rede eléctrica. Esta precaução também permite o restabelecimento do funcionamento do aparelho do dispositivo de seguranca.

Extrair do aparelho o balde de água (6) segurando o pelo puxador (4) (fig.2).

Extrair o grupo filtro (fig. 3) e esvaziar o tanque, inclinando-o da parte do convite (fig. 10) e passá-lo por água.

Caso se deseja continuar a trabalhar, restabelecer o nível da água.

Reinserir a gaiola do filtro e reposicionar tudo no aparelho.

Deste modo o aparelho está pronto para ser guardado.

Nota: a permanência de água no tanque não danifica o aparelho, porém convém sempre esvaziar o tanque antes de guardar o Lecologico. Uma das grandes vantagens do Lecologico é precisamente a possibilidade de o guardar limpo, ao contrário dos aspiradores com saco que são guardados juntamente com a suiidade.

EMPREGO DOS AGESSÓRIOS

Os acessórios podem ser conectados directamente ao tubo flexível (**D**) ou ao tubo telescópico (**A**) ou ao tubo articulado (**M**).

Emprego do tubo telescópico (A)

O tubo tem cerca de 60 cm. de comprimento fechado e cerca 1m. à máxima extensão. Para aumentar ou diminuir o seu comprimento, carregar no dispositivo de bloqueio colocado conforme consta da fig. 6 e esticar ou reduzir a gosto.

Tubo articulado (M)

O prático tubo articulado, tem uma especial modelabilidade que nos permite de dobrá-lo e adaptá-lo, segundo o seu emprego. Pode ser utilizado para a limpeza de pontos dificilmente alcançáveis com os clássicos acessórios, como por exemplo as prateleiras altas, a parte superior dos armários, debaixo dos móveis, etc. Ao tubo articulado podem ser conectados todos os outros acessórios (fig.20).

Emprego da escova (B)

Com a escova Joker pode-se aspirar todo o tipo de sujidade sólida ou líquida, sendo apropriada para todos os tipos de superfície.

Emprego do acessório parquet (B1) e do cobre-rodas para parquet (P)

Posicionar a escova Joker (B) sobre o acessório parquet (B1) conforme ilustrado na figura 13. Aplicar o acessório à escova, seguindo a indicação da seta, de modo a fazê-los coincidir e engatá-los.

Para tirar o acessório parquet da escova Joker, puxar para o exterior as duas alavancas presentes sobre os lados da estrutura e levantar a escova (fig. 13a).

Para evitar que o seu parquet se estrague, também se aconselha o emprego dos cobre-rodas (**P**).

Para montar os cobre-roda é suficiente encaixar as duas junções (**P1**) nos alojamentos presentes no fundo do aparelho (fig.14). Para desencaixar o acessório, é suficiente extrair as duas junções (**P1**) e levantar o cobre-roda.

Emprego da escova universal (C)

Ligar a escova ao tubo telescópico. Deslocando o

selector colocado sobre a escova (C1), fazendo pressão com um pé, pode-se mudar a superfície aspirante sem ter que se abaixar. A posição com as cerdas extraídas é indicada para todo o tipo de chão. A posição sem cerdas é indicada para as carpetes e a alcatifa.

Boca multi-uso (E)

A boca multi-uso é indicada para a limpeza de superfícies têxteis como as junções dos sofás, maples, colchões,, assentos para automóveis, etc.

Lança para limpeza dos cantos/aspirador (F) e pincel para radiadores (L)

A lança (**F**) é indicada para aspirar bem nos pontos mais difíceis como rodapé, dobras dos sofás, maples, móveis estofados, assentos do automóvel. Aplicando na ponta da lança (**F**) o pincel para radiadores (**L**) poderá entrar facilmente no interior dos elementos dos radiadores e remover o pó acumulado.

Escova em pincel (G)

A escova em pincel é indicada para tirar o pó das superfícies delicadas graças às cerdas macias das quais é dotada, como molduras, livros, etc.

Emprego do porta acessórios (H) e do alojamento porta acessórios (11)

O porta acessórios permite fixar os acessórios sobre o corpo do aparelho ou sobre o cabo.

Instalação sobre o cabo: Engatar um dos anéis do porta acessórios no cabo. Inserir nos anéis os acessórios que se quiser manter à mão de semear (fig.12).

Recolocação sobre o corpo do aparelho: Fazer deslizar o cursor do porta acessórios na nervura colocada na parte traseira do aparelho, conforme consta da figura 12a, procedendo a fixar os acessórios conforme acima descrito.

É possível proceder à mesma operação para guardar a escova universal (**C**) com anexo o tubo telescópico (**A**) (fig.12b).

Emprego da articulação flexo (I)

Esta articulação especial permite alcançar os pontos mais difíceis sem ter que se abaixar. Inserir a articulação Flexo entre o tubo flexível e o tubo telescópico, mantendo o entalhe sobre a parte dianteira do cabo. Para mudar a inclinação rodear o cursor (Y) (fig.11) de meia rotação. Descobre-se a articulação que permitirá variar a inclinação de trabalho do tubo (fig.11).

Uma vez terminadas as operações recolocar a articulação em posição original, cobrir com o cursor para bloqueá-lo em posição.

Mini turbo escova (N)

A mini turbo escova é especialmente indicada para

a limpeza de sofás e maples, partes interiores de automóveis, paredes revestidas de tecido, etc.

Remove com facilidade pó, caspa, resíduos de tecidos. Útil para prevenir alergias porque, mediante a acção mecânica do rolo com cerdas, aspira os pelos dos animais.

Periodicamente proceder à limpeza da mini turbo escoya como se segue:

- Desparafusar os parafusos presentes no fundo do acessório (fig.21).
- Separar as duas partes que compõem a escova (fig.22).
- Aspirar a sujidade presente no interior da escova com o tubo sem acessórios (fig.23).
- Fechar a escova de modo inverso consoante anteriormente descrito (fig.24).

Turbo Escova (O) (Opcional)

A turbo escova foi devidamente realizada para a perfeita limpeza de carpetes e alcatifas com pelos com 15 mm no máximo de comprimento. Sem esforço a escova giratória recolhe fios, cabelos, pelos de animais e outras partículas geralmente dificeis de aspirar. A turbo escova pode ser utilizada com sucesso também sobre superfícies duras.

ENROLADOR DE GABO AUTOMÁTIGO

Antes de guardar o aspirador, enrolar o cabo de alimentação carregando na tecla (2), conforme indicado na fig.9, tendo o cuidado em acompanhá-lo durante a operação.

_manutenção geral

Antes de proceder a qualquer tipo de manutenção apurar que o cabo de alimentação não esteja conectado à rede eléctrica.

Limpeza do grupo filtro de água (16):

- Puxar a boca (17c) até extrair o mesmo da gaiola do filtro. Dividir o corpo da gaiola (17a) da tampa do filtro (17).
- Extrair o filtro esponja (17b) da gaiola. Caso o filtro esteja danificado proceder à sua substituição. Passar todos os componentes por água corrente. Deixar enxugar o filtro esponja antes de o guardar no aparelho.
- Recompor o grupo filtro, repetindo as operações em sentido inverso às anteriormente efectuadas.

Nota: Certificar-se de que a boca do filtro (**17c**) esteja posicionado correctamente, verificando que a sete presente na boca coincida com o entalhe presente no fundo da gaiola (**17a**) (fig.15).

- Em caso de substituição, utilizar peças sobresselentes originais Polti.
- Para facilitar as operações de limpeza do balde de água (6) encontra-se em dotação uma escova

para a limpeza (**Z**), que também pode ser utilizada par alimpar as junções dos tubos do aparelho e a parte interna dos acessórios.

NOTA: Não utilizar a escova para a limpeza externa do aparelho

LIMPEZA DO FILTRO HEPA (10) E DO GRUPO " FILTRO DUPLO"(10b)

Para limpar os filtros proceder como se segue:

- carregar nas duas alavancas da tampa do filtro (**9a**) e retirar a tampa do filtro (**9**) (fig.16);
- extrair o grupo "filtro duplo" (10b) do seu alojamento puxando-o e posteriormente extrair o microfiltro e o filtro higroprotector que o compõem (fig.19).
- rodear o dispositivo de bloqueio do filtro (10a) consoante indicado na fig.17 e extrair o filtro Hepa (10) (fig.18);
- passar os filtros debaixo de água fria corrente.
 Depois da lavagem agitá-los delicadamente de modo a eliminar eventuais resíduos de sujidade e a água em excesso.
- Uma vez enxutos, os filtros podem ser reposicionados no aparelho de modo inverso a como anteriormente efectuado.

NOTA: deixar enxugar os filtros de modo natural, longe de fontes de luz e calor. Aconselha-se aguardar 24 horas antes de guardar os filtros no interior do aparelho.

- Caso os filtros apresentem lacerações, proceder com a substituição.
- Aconselha-se a limpeza dos filtros cada 4 meses.

ATENÇÃO: não limpar o filtros com a escova porque a mesma pode ficar danificada, diminuindo deste modo a sua capacidade de filtração.

Não utilizar detergentes, não esfregar os filtros e não os lavar na máquina de lavar louca.

Deteggão dos ingonvenientes

- O aspirador não arranca:

verificar que chegue tensão ao aparelho

- O aspirador desliga-se durante o emprego e os quatro indicadores luminosos acendem-se:

- a) o nível do líquido no tanque é demasiado elevado. Colocá-lo novamente no nível indicado.
- b) A potência seleccionada é demasiado elevada para o tipo de superfície.

Em ambos os casos carregar no interruptor (1), desconectar o cabo de alimentação da rede eléctrica e mantê-la desconectada durante alguns segundos de modo a permitir o restabelecimento do dispositivo de segurança.

- A potência de aspiração reduz-se:

a boca, o tubo flexível ou os acessórios podem estar obturados ou o filtro Hepa sujo. Limpar o filtro Hepa e eliminar eventuais obstruções nos canais.

Saída de água durante a aspiração de líquidos:

bóia entupida. Limpar o grupo filtro e introduzir água no balde ao nível indicado.

atengão

- O aparelho foi fabricado segundo as normas em vigor para a reciclagem.
- Recomendamos que não deite fora os materiais de embalagem, que protegem o aparelho durante o transporte, junto com o lixo doméstico, mas leve-os aos respectivos centros de recolha separada
- O filtros são à venda nas lojas de electrodomésticos ou junto dos nossos centros de Assistência Técnica autorizados.
- No caso de reparação ou substituição de componentes utilize exclusivamente peças originais Polti.

A Polti S.p.A. declina toda e qualquer responsabilidade no caso de acidentes derivantes de uma utilização do LECOLOGICO que não respeite as presentes instruções para o modo de emprego.